

(Part A)
(பாகம் A)Register for Maintenance of Day to Day Accounts of Election Expenditure by Contesting Candidates
தேர்தலில் போட்டியிடுகின்ற வேட்பாளர்களின் அன்றாடச் செலவு குறித்த கணக்குகளை வைத்து வருவதற்கான பதிவேடு

Name of the Candidate:

வேட்பாளரின் பெயர்:

: PALA KARUPPIAH.

Name of Political Party, if any:

ஏதேனும் அரசியல் கட்சியைச் சார்ந்தவராக இருப்பின் அதன் பெயர்:

: MARKAL NEEDHI MAYAM.

Constituency from which contested:

போட்டியிட்ட தொகுதியின் பெயர்:

: 24. T. NAGAR

Date of Declaration of Result:

தேர்தல் முடிவு அறிவிக்கப்பட்ட நாள்:

Name and address of Election Agent:

தேர்தல் முகவரின் பெயரும் முகவரியும்:

Total expenditure incurred/authorized:

செய்யப்பட்ட/செய்ய அதிகாரமளிக்கப்பட்ட மொத்தச் செலவு:

(From the date of nomination to the date of declaration of result of election, both dates inclusive)

(வேட்புமனு தாக்கல் செய்யப்பட்ட நாள் முதல், தேர்தல் முடிவு அறிவிக்கப்பட்ட நாள் வரை, இரு நாட்களும் உட்பட.)

1	2			3	4	5	6	7	8	9
Date of expenditure/ event செலவு செய்யப்பட்ட நாள்/திகழ்வு	Nature of expenditure செலவின் தன்மை			Total Amount in Rupees (paid + outstanding) மொத்த செலவு தொகை ரூபாயில் (செலுத்தப்பட்டது + திரும்பிவராதது உள்ளது)	Name and address of payee தொகை வழங்கியவரின் பெயரும் முகவரியும்	Bill No. / Voucher No. and date பட்டி எண்/ ரசீது எண் மற்றும் நாள்	Amount incurred/authorized by candidate or his election agent வேட்பாளர் செய்த செலவு/அவருடைய தேர்தல் முகவருக்கு அனுமதி அளிக்கப்பட்ட செலவு	Amount incurred/authorized by political party and name of political party அரசியல் கட்சியேற்ற செலவு மற்றும் அரசியல் கட்சியின் அதிகாரமளிக்கப்பட்ட செலவுத் தொகை (அந்த அரசியல் கட்சியின் பெயர்)	Amount incurred/authorized by other individual/ association/body/any other (mention full Name and Address) செலவு செய்த/செலவு செய்ய அறிகுறியற்ற நபரின்/சங்கத்தின்/அமைப்பின்/ ஏதேனும் இருப்பின் பெயர் (முழுப் பெயரையும் முகவரியையும் குறிப்பிடுக)	Remarks if any குறிப்புகள் (ஏதேனும் இருப்பின்)
	Description விளக்கம்	Qty. அளவு	Rate per unit ரூபாயில் ஒன்றின் வீதம்							
17/03/21	nomination deposit							10,000		

1	2			3	4	5	6	7	8	9
Date of expenditure/event செலவு செய்யப்பட்ட நாள்/நிகழ்வு	Nature of expenditure செலவின் தன்மை			Total Amount in Rupees (paid + outstanding) மொத்த செலவு தொகை ரூபாயில் (செலுத்தப்பட்டது + நிலுவையாக உள்ளது)	Name and address of payee தொகை வழங்கியவரின் பெயரும் முகவரியும்	Bill No. / Voucher No. and date பட்டி எண்/ ரசீது எண் மற்றும் நாள்	Amount incurred/authorized by candidate or his election agent வேட்பாளர் செய்த செலவு/அனுமதி செய்த தேர்தல் முகவருக்கு அனுமதி அளிக்கப்பட்ட செலவு	Amount incurred/authorized by political party and name of political party அரசியல் கட்சி செய்த செலவு மற்றும் அக்கட்சியில் அதிகாரமளிக்கப்பட்ட செலவுத் தொகை (அந்த அரசியல் கட்சியின் பெயர்)	Amount incurred/authorized by other individual/ association/body/any other (mention full Name and Address) செலவு செய்த/செலவு செய்ய அதிகாரமளித்த நபரின்/சங்கத்தின்/அமைப்பின்/ ஏதேனும் இருப்பின் பெயர் (முழுப் பெயரையும் முகவரியையும் குறிப்பிடுக)	Remarks, if any குறிப்புகள் (ஏதேனும் இருப்பின்)
	Description விளக்கம்	Qty. அளவு	Rate per unit யூனிட் ஒன்றின் விலை							
20/03/20	Election office Rent							50,000		
22/03	Dhashan print							3640		
23/03	Cash withdrawn							50,000		
23/03	Dhashan print							3640		

1	2			3	4	5	6	7	8	9
Date of expenditure/event செலவு/விவரம் நாள்/நிகழ்வு	Nature of expenditure செலவின் தன்மை			Total Amount in Rupees (paid + outstanding) மொத்த செலவு/தொகை ரூபாயில் (செலுத்தப்பட்டது + திரும்பிவராத உள்ளது)	Name and address of payee தொகை பெறும்வரின் பெயரும் முகவரியும்	Bill No. / Voucher No. and date பி.நெ. எண்/ ரசிது எண் மற்றும் நாள்	Amount incurred/authorized by candidate or his election agent வேட்பாளர் செய்த செலவு/அவருடைய தேர்தல் முகவருக்கு அனுமதி அளிக்கப்பட்ட செலவு	Amount incurred/authorized by political party and name of political party அரசியல் கட்சி செய்த செலவு மற்றும் அக்கட்சியில் அதிகாரமளிக்கப்பட்ட செலவுத் தொகை (அந்த அரசியல் கட்சியின் பெயர்)	Amount incurred/authorized by other individual/ association/body/any other (mention full Name and Address) செலவு செய்த/செலவு செய்ய அதிகாரமளித்த நபரின்/சங்கத்தின்/அமைப்பின்/ ஏதேனும் இருப்பின் பெயர் (முழுப் பெயரையும் முகவரியையும் குறிப்பிடுக)	Remarks, if any குறிப்புரை (ஏதேனும் இருப்பின்)
	Description விளக்கம்	Qty. அளவு	Rate per unit யூனிட் ஒன்றின் விலை							
23/03	Band Set							5000		
24/03	Xerox							95		
24/03	Band Set							5000		
24/03	LED Designing Charge							5500		
24/03	Printer							6590		

1	2			3	4	5	6	7	8	9
Date of expenditure / செலவு செய்யப்பட்ட நாள்/திகதி	Nature of expenditure / செலவின் தன்மை			Total Amount in Rupees (paid + outstanding) / மொத்த செலவு தொகை ரூபாயில் (செலுத்தப்பட்டது + பிடிவையாக உள்ளது)	Name and address of payee / தொகை வழங்கியவரின் பெயரும் முகவரியும்	Bill No. / Voucher No. and date / பி.நெண் / ரசிது எண் மற்றும் நாள்	Amount incurred/authorized by candidate or his election agent / வேட்பாளர் செய்த செலவு/அனுமதிய தேர்தல் முகவருக்கு அனுமதி அளிக்கப்பட்ட செலவு	Amount incurred/authorized by political party and name of political party / அரசியல் கட்சி செய்த செலவு மற்றும் அக்கட்சியில் அதிகாரமளித்த அதிகாரமளிக்கப்பட்ட செலவு (அந்த அரசியல் கட்சியின் பெயர்)	Amount incurred/authorized by other individual/ association/body/any other (mention full Name and Address) / செலவு செய்த/செலவு செய்ய அதிகாரமளித்த நபரின்/சங்கத்தின்/அமைப்பின்/ ஏதேனும் இருவரின் பெயர் (முழுப் பெயரையும் முகவரியையும் குறிப்பிடுக)	Remarks, if any / குறிப்புகள் (ஏதேனும் இருப்பின்)
	Description / விளக்கம்	Qty. / அளவு	Rate per unit / யூனிடின் ஒன்றின் விலை							
25/03	Van board							6500		
	Design charge							5000		
25/03	Band Set									

L. Chandrasekhar
AEO

M. N. S. S.
Returning Officer
24, Thiyagarayanagar Assembly Constituency &
District Revenue Officer (Land and Estate),
Greater Chennai Corporation, Chennai - 600 003.

(Part B)
(பாகம் B)

Cash Register for Maintenance of Day to Day Accounts by Contesting Candidates

இந்த நபரின் போட்டியிடுகின்ற வேட்பாளர்கள் அன்றாடச் செலவு குறித்த கணக்குகளை வைத்து வருவதற்கான ரொக்கப் பதிவேடு

Date: _____

Name of Political Party, if any : _____

ஏதேனும் அரசியல் கட்சியை சார்ந்தவராக இருப்பின் அதன் பெயர்:

Contested: _____

Which contested: _____

Result: _____

முடிவிடப்பட்ட நாள்: _____

Election Agent: _____

பெயரும் முகவரியும்: _____

From the date of nomination to the date of declaration of result of election, both dates inclusive)

முடிவிடப்பட்ட நாள் முதல், தேர்தல் முடிவு அறிவிக்கப்பட்ட நாள் வரை, இரு நாட்களும் உட்பட)

Receipt வரவுகள்			Payment செலுத்தப்பட்ட தொகை				Balance Amount எஞ்சியுள்ள தொகை	Remarks, if any குறிப்புகள் (ஏதேனும் இருப்பின்)
Name and address of person/party/association/body/any other from whom the amount received தொகை பெறப்பட்ட நபரின்/அரசியல் கட்சியின்/சங்கத்தின்/பிற அமைப்புகளின் பெயர் மற்றும் முகவரி	Receipt No. ரசீது எண்	Amount தொகை	Bill No./ Voucher No. and Date பட்டி எண்/ ரசீது எண் மற்றும் நாள்	Name of Payee and Address தொகை செலுத்தியவரின் பெயர் மற்றும் முகவரி	Nature of Expenditure செலவின் தன்மை	Amount தொகை	Places at which or person with whom the balance is kept (if cash is kept at more than one place/persons, mention name and balance available) எஞ்சியுள்ள தொகை எந்தெந்த இடங்களில் அல்லது எந்தெந்த நபரிடம் உள்ளது என்பது (ஒன்றுக்கும் மேற்பட்ட இடத்தில்/நபர்களிடம் ரொக்கம் ஏதேனும் இருந்தால் அவர்களின் பெயர் மற்றும் அவர்களிடம் எஞ்சியுள்ள தொகை ஆகியவற்றைக் குறிப்பிடவும்)	Any expense mentioned in column 7 of this table and not mentioned in column 2 of table of Part-A should be clarified here. இந்த அட்டவணையின் 7ம் நெடும்திட்டியில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள யாதொரு செலவு மற்றும் பகுதி-A அட்டவணையின் 2ம் நெடும்திட்டியில் குறிப்பிடப்படாத யாதொரு செலவு பற்றி, இங்கு விளக்கம் அளிக்க வேண்டும்.
2	3	4	5	6	7	8	9	10
Nomination deposit						10,000		
withdrawal from Bank		50,000					50,000	

Receipt வரவுகள்		Payment செலுத்தப்பட்ட தொகை					Balance Amount எஞ்சியுள்ள தொகை	Remarks, if any குறிப்புகள் (ஏதேனும் இருப்பின்)
Name and address of person/association/body/any from whom the amount received பெறப்பட்ட நபரின்/அரசியல் பகுதி/சங்கத்தின்/பிற பகுதிகளின் குழு மற்றும் முகவரி	Receipt No. ரசீது எண்	Amount தொகை	Bill No./Voucher No. and Date பட்டி. எண்/ ரசீது. எண் மற்றும் நாள்	Name of Payee and Address தொகை செலுத்தியவரின் பெயர் மற்றும் முகவரி	Nature of Expenditure செலவின் தன்மை	Amount தொகை	Places at which or person with whom the balance is kept (if cash is kept at more than one place/persons, mention name and balance available) எஞ்சியுள்ள தொகை எந்தெந்த இடங்களில் அல்லது எந்தெந்த நபரிடம் உள்ளது என்பது (ஒன்றுக்கும் மேற்பட்ட இடத்தில்/நபர்களிடம் ரொக்கம் ஏதேனும் இருந்தால் அவர்களின் பெயர் மற்றும் அவர்களிடம் எஞ்சியுள்ள தொகை ஆகியவற்றைக் குறிப்பிடவும்)	Any expense mentioned in column 7 of this table mentioned in column table of Part-A should clarified here. இந்த அட்டவணையின் நெடும்பத்தியில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள யா செலவு மற்றும் பகுதி அட்டவணையின் 21 நெடும்பத்தியில் குறிப்பிட யாதொரு செலவு பற்றி, விளக்கம் அளிக்க வேண்டும்
2	3	4	5	6	7	8	9	10
XEROX						95	49,905	
Band exp						5000	44,905	
LED Design Charges						5,500	39,405	
Printer						6,590	32,815	
Band exp						5000	27,815	
25/03 Vaydesigning LED Charge						6500	21,315	

Receipt வரவுகள்		Payment செலுத்தப்பட்ட தொகை					Balance Amount எஞ்சியுள்ள தொகை	Remarks, if any குறிப்புகள் (ஏதேனும் இருப்பின்)
Name and address of person/party/association/body/any other from whom the amount received பெறப்பட்ட நபரின்/அரசியல் கட்சியின்/சங்கத்தின்/பிற அமைப்புகளின் பெயர் மற்றும் முகவரி	Receipt No. ரசீது எண்	Amount தொகை	Bill No./Voucher No. and Date பட்டி எண்/ரசீது எண் மற்றும் நாள்	Name of Payee and Address செலுத்தியவரின் பெயர் மற்றும் முகவரி	Nature of Expenditure செலவின் தன்மை	Amount தொகை	Places at which or person with whom the balance is kept (if cash is kept at more than one place/persons, mention name and balance available) எஞ்சியுள்ள தொகை எந்தெந்த இடங்களில் அல்லது எந்தெந்த நபரிடம் உள்ளது என்பது (ஒன்றுக்கும் மேற்பட்ட இடத்தில்/நபர்களிடம் ரொக்கம் ஏதேனும் இருந்தால் அவர்களின் பெயர் மற்றும் அவர்களிடம் எஞ்சியுள்ள தொகை ஆகியவற்றைக் குறிப்பிடவும்)	Any expense mentioned in column 7 of this table and not mentioned in column 2 of table of Part-A should be clarified here. இந்த அட்டவணையின் 7ம் நெடும்திட்டியில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள யாதொரு செலவு மற்றும் பகுதி-A அட்டவணையின் 2ம் நெடும்திட்டியில் குறிப்பிடப்படாத யாதொரு செலவு பற்றி, இங்கு விளக்கம் அளிக்க வேண்டும்
2	3	4	5	6	7	8	9	10
BF Band exp						5000	21,315 16,315	

K. Chandan
AEO

M. Senthil
Returning Officer
24, Thiyagarayanagar Assembly Constituency &
District Revenue Officer (Land and Estate),
Greater Chennai Corporation, Chennai - 600 003.

(Part C)
(பாகம் C)

Bank Register for Maintenance of Day to Day Accounts by Contesting Candidates

தேர்தலில் போட்டியிடுகின்ற வேட்பாளர்கள் அன்றாடச் செலவு குறித்த கணக்குகளை வைத்து வருவதற்கான வங்கிப் பதிவேடு

Name of the Candidate:

தேர்தலாளரின் பெயர்:

Name of Political Party, if any :

ஏதேனும் அரசியல் கட்சியை சார்ந்தவராக இருப்பின் அதன் பெயர்:

Constituency from which contested:

போட்டி செய்த தொகுதியின் பெயர்:

Date of Declaration of Result:

முடிவு அறிவிக்கப்பட்ட நாள்:

Name and address of Election Agent:

முடிவு அறிவிக்கப்பட்ட நாள்:

Name of the Bank:

வங்கியின் பெயர்:

Branch Address:

கிளை முகவரி:

Account No.:

கணக்கு எண்:

From the date of nomination to the date of declaration of result of election, both dates inclusive)

பட்டியலு தாக்கல் செய்யப்பட்ட நாள் முதல், தேர்தல் முடிவு அறிவிக்கப்பட்ட நாள் வரை, இரு நாட்களும் உட்பட)

Deposit வைப்புத் தொகை				Payment செலுத்தப்பட்ட தொகை				Balance எஞ்சியுள்ள தொகை	Remarks, if any குறிப்புகள் (ஏதேனும் இருப்பின்)
Date நாள்	Name and address of person/party/association/body/any other from whom the amount received/ deposited in Bank யாரிடமிருந்து தொகை பெறப்பட்டதோ அந்த நபரின்/அரசியல் கட்சியின்/சங்கத்தின்/அமைப்பின்/பாதொரு அமைப்பின் பெயர் மற்றும் முகவரி எந்த வங்கியில் தொகை வைப்பது செய்யப்பட்டதோ அந்த வங்கியின் பெயர் மற்றும் முகவரி	Cash/Cheque No., Bank name and Branch வங்கியின் மற்றும் வங்கிக் கிளையின் பெயர், ரொக்கம்/காசோலை எண்	Amount தொகை	Cheque No. காசோலை எண்	Name of payee தொகை செலுத்தியவரின் பெயர்	Nature of Expenditure செலவின் தன்மை	Amount தொகை		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
5/03	Deposit by Self		35,000					35,000	
5/03	Cheque deposit		25,000					60,000	

Deposit வைப்புத் தொகை		Payment செலுத்தப்பட்ட தொகை					Balance எஞ்சியுள்ள தொகை	Remarks, if any குறிப்புகள் (ஏதேனும் இருப்பின்)
Name and address of person/party/association/body/any other from whom the amount received/deposited in Bank பாரிடமிருந்து தொகை பெறப்பட்டதோ அந்த நபரின்/அரசியல் கட்சியின்/சங்கத்தின்/அமைப்பின்/யாதொரு அமைப்பின் பெயர் மற்றும் முகவரி அந்த வங்கியில் தொகை வைப்பீடு செய்யப்பட்டதோ அந்த வங்கியின் பெயர் மற்றும் முகவரி	Cash/Cheque No., Bank name and Branch வங்கியின் மற்றும் வங்கிக் கிளையின் பெயர், ரொக்கம்/காசோலை எண்	Amount தொகை	Cheque No. காசோலை எண்	Name of payee தொகை செலுத்தியவரின் பெயர்	Nature of Expenditure செலவின் தன்மை	Amount தொகை		
2.	3	4	5	6	7	8	9	10
				bought forward		60,000		இந்த அட்டவணைவின் 7ம் நெடும்திட்டியில் குறிப்பிடப்படாத செலவு மற்றும் பாகம்-A அட்டவணைவின் 2ம் நெடும்திட்டியில் குறிப்பிடப்படாத யாதொரு செலவு மற்ற, இங்கு விளக்கம் அளிக்க வேண்டும்.
8/03 Cheque deposit	1,25,000						1,85,000	
	1,50,000						2,10,000	
8/03 Cash withdrawal					10,000		2,00,000	
8/03 Cash deposit		50,000					2,50,000	
8/03 Bank Charges					10		2,49,990	
8/03 Cash deposit Cash deposit		6,15,000					8,64,990	

Deposit வைப்புத் தொகை		Payment செலுத்தப்பட்ட தொகை					Balance எஞ்சியுள்ள தொகை	Remarks, if any குறிப்புகள் (ஏதேனும் இருப்பின்)
Name and address of person/party/association/body/any other from whom the amount received/deposited in Bank யாரிடமிருந்து தொகை பெறப்பட்டதோ அந்த நபரின்/அரசியல் கட்சியின்/சங்கத்தின்/அமைப்பின்/யாதொரு அமைப்பின் பெயர் மற்றும் முகவரி எந்த வங்கியில் தொகை வைப்பீடு செய்யப்பட்டதோ அந்த வங்கியின் பெயர் மற்றும் முகவரி	Cash/Cheque No., Bank name and Branch வங்கியின் மற்றும் வங்கிக் கிளையின் பெயர், ரொக்கம்/காசோலை எண்	Amount தொகை	Cheque No. காசோலை எண்	Name of payee தொகை செலுத்தியவரின் பெயர்	Nature of Expenditure செலவின் தன்மை	Amount தொகை		
2	3	4	5	6	7	8	9	10
							8,64,990	
03 BF Bank Charges						615	8,64,375	
02 Eto cash deposit		1,85,000					10,49,375	
02 Bank charges						370	10,49,005	
03 Cheque deposit						50,000	9,99,005	

Deposit வைப்புத் தொகை		Payment செலுத்தப்பட்ட தொகை						Balance எஞ்சியுள்ள தொகை	Remarks. If any குறிப்புகள் (ஏதேனும் இருப்பின்)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
	Name and address of person/party/association/body/any other from whom the amount received/deposited in Bank யாரிடமிருந்து தொகை பெறப்பட்டதோ அந்த நபரின்/அரசியல் கட்சியின்/சங்கத்தின்/அமைப்பின்/யாதொரு அமைப்பின் பெயர் மற்றும் முகவரி எந்த வங்கியில் தொகை வைப்பீடு செய்யப்பட்டதோ அந்த வங்கியின் பெயர் மற்றும் முகவரி	Cash/Cheque No., Bank name and Branch வங்கியின் மற்றும் வங்கிக் கிளையின் பெயர், ரொக்கம்/காசோலை எண்	Amount தொகை	Cheque No. காசோலை எண்	Name of payee தொகை செலுத்தியவரின் பெயர்	Nature of Expenditure செலவின் தன்மை	Amount தொகை		Any expense mentioned in column 7 of this table and no mentioned in column 2 of table of Part-A should be clarified here. இந்த அட்டவணைமீன் 7ம் நெடும்பத்தியில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள யாதொரு செலவு மற்றும் பாகம்-A அட்டவணைமீன் 2ம் நெடும்பத்தியில் குறிப்பிடப்படா யாதொரு செலவு பற்றி, இங்கு விளக்கம் அளிக்க வேண்டும்
	BF							9,99,005	
01/03	Cash deposit		50,000					10,49,005	
23/03	Cash withdrawal					50,000		9,99,005	
23/03	pamphlet printing Expenses through Cheque (3640x2)					7280		9,91,725	

Deposit வைப்புத் தொகை			Payment செலுத்தப்பட்ட தொகை					Balance எஞ்சியுள்ள தொகை	Remarks, if any குறிப்புகள் (ஏதேனும் இருப்பின்)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
	Name and address of person/party/association/body/any other from whom the amount received/deposited in Bank யாரிடமிருந்து தொகை பெறப்பட்டதோ அந்த நபரின்/அரசியல் கட்சியின்/சங்கத்தின்/அமைப்பின்/யாதொரு அமைப்பின் பெயர் மற்றும் முகவரி. எந்த வங்கியில் தொகை வைப்பீடு செய்யப்பட்டதோ அந்த வங்கியின் பெயர் மற்றும் முகவரி	Cash/Cheque No., Bank name and Branch வங்கியின் மற்றும் வங்கிக் கிளையின் பெயர், டிராக்கம்/காசோலை எண்	Amount தொகை	Cheque No. காசோலை எண்	Name of payee தொகை செலுத்தியவரின் பெயர்	Nature of Expenditure செலவின் தன்மை	Amount தொகை		Any expense mentioned in column 7 of this table and not mentioned in column 2 of table of Part-A should be clarified here. இந்த அட்டவணைவின் 7ம் நெடும்பத்தியில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள யாதொரு செலவு மற்றும் பாகம்-A அட்டவணைவின் 2ம் நெடும்பத்தியில் குறிப்பிடப்படாத யாதொரு செலவு பற்றி, இங்கு விளக்கம் அளிக்க வேண்டும்.
	BF							9,91,725	
9/03	XEROX							95 9,91,630	
24/03	Devising led change (cash)							5500 9,86	

K. Chandras
AEO.

M. H. S. S.
Returning Officer
24, Thyagarayanagar Assembly Constituency &
District Revenue Officer (Land and Estate),
Greater Chennai Corporation, Chennai - 600 003.